

ZÁPORNÁ ZÁJMENA A PŘÍSLOVCE

НИ +	кто	никто́	nikdo	НИ +	где	нигде́	nikde
	что	ничто́	nic		когда́	никогда́	nikdy
	чей	ничей	ničí		куда́	никуда́	nikam
	како́й	никако́й	žádný		откуда́	ниоткуда́	odnikud

1. Záporná zájmena *se skloňují jako zájmena tázací*.
2. **POZOR!** V předložkových pádech (s *nikým*, o *ničem* apod.) stojí předložka mezi částicí *ни* a zájmenem: *ни с кем*, *ни на когo*, *ни о чeм*, *ни к чeму*, *ни с како́м*.
3. Zájmeno *ничто́* se užívá velmi málo. České *nic* se většinou řekne *ничего́*.

POZORUJTE: Мы *ни с кем* не говорили. *S nikým* jsme nemluvili.
 Я *ни к кому́* не пойду́. *K nikomu* perůjdu.
 Это *ни к чeму́* не подходит. *K ničemu* se to nehodí.

13. а) Возразите фразой с отрицанием.

Образец: Все приехали. **НИКТО́ НЕ ПРИЕ́ХАЛ.**

1. Все придут. 2. Все написали. 3. Он всё купил. 4. Я всем напишу́. 5. Мы

всех завтра увидим. 6. Они все́му смеялись. 7. Всем он доволен. 8. Они пригласили всех. 9. Он всем интересуется.

б) Dejte stručnou zápornou odpověď.

Образец: С кем ты говорила? – НИ С КЕМ.

1. К кому ты пошла? 2. О ком вы говорили? 3. На что он жаловался? 4. О чём она спрашивала? 5. С кем вы встретились? 6. К чему́ это тебе́ нужно? 7. Чем он интересуется? 8. От когó ты получи́ла деньги? 9. Когó вы вспоминаете? 10. Где вы его́ искали? 11. Когда́ ты с ним встретишься?

в) Переспросите, потом дайте отрицательный ответ.

Образец: Когó вы там видели? – КОГÓ? ДА НИКОГÓ.

1. С кем ты там встретился? 2. Чему́ они так удивлялись? 3. С кем они уже советовались? 4. Чем он там занимался? 5. Кому́ вы это уже сообщили? 6. Когó вы ждёте? 7. К кому́ ты обрати́шься за помощью? 8. С кем вы торговали? 9. За когó ты болеешь? 10. Когда́ они придут? 11. С какими иностранцами вы там познакомились? 12. Перед чем он остановится? 13. О каких планах она говорила? 14. Куда́ ты завтра поедешь?

Zájmena a příslovce něкого, něчего, něкогда...

Infinitivní věty se záporným zájmenem nebo příslovcem čeština nemá. Odpovídají jim spojení *není + vztažné zájmeno (příslovce) + infinitiv* nebo, je-li v české větě podmět, spojení *nemám + zájmeno (příslovce) + infinitiv*. Český podmět je v ruské větě ve 3. pádě.

Нé с кем поговорить.

Není s kým si promluvit.

Нам něкому позвонить.

Nemáme komu zavolat.

Мне něчего им показать.

Nemám co jim ukázat.

Нéгде сесть.

Není kam si sednout.

Сейчас мне něкогда.

Teď nemám kdy / nemám čas.

Ему něкуда было вернуться.

Neměl kam se vrátit.

Нé с кем будет посоветоваться.

Nebude s kým se poradit.

V těchto větách je jen jeden zápor vyjádřený vždy přízvučnou zápornkou *не*, která se píše se zájmenem (příslovcem) dohromady. V případě zájmena s předložkou je *не* před předložkou a píše se zvlášť.

1.	—	—	—	—
2.	некого	не у кого	ничего	не от чего
3.	некому	не к кому	ничему	не к чему
4.	некого	не на кого	ничего	не на что
6.	—	не о ком	—	не о чём
7.	некем	не с кем	ничем	не с чем

14. Переведите письменно на чешский язык.

1. Мне ничем писать.
2. Тут ничего делать.
3. Некого туда послать.
4. Вам ничего бояться.
5. Мне не с кем идти на концерт.
6. Не из чего выбирать.
7. Нам с ней не о чём говорить.
8. Негде было купаться.
9. Мне некогда было позвонить домой.
10. Некому было туда пойти.
11. Им некуда было спешить.
12. Там негде будет сесть.
13. Мне ничего будет надеть в театр.
14. Вам незачем¹ волноваться.

¹ незачем - *není proč, není důvod se přše dohromady.*

15. Reagujte podle vzoru:

a) Кого ты спросишь? - ПО-МОЕМУ, СПРОСИТЬ НЕКОГО.

1. Кому ты позвонишь?
2. Кому тыверишь?
3. О чём ты думаешь?
4. Кого ты туда пошлешь?
5. С кем ты посоветуешься?

b) Вы спросили кого-нибудь?

- К СОЖАЛЕНИЮ, СПРОСИТЬ МНЕ БЫЛО НЕКОГО.

1. Вы с кем-нибудь советовались?
2. Вы к кому-нибудь обратились за помощью?
3. Вы с кем-нибудь говорили о своих планах?
4. Вы там где-нибудь купались?
5. Вы там что-нибудь купили?

c) А там есть с кем поговорить?

- БОЮСЬ, ЧТО ТАМ ПОГОВОРИТЬ БУДЕТ НЕ С КЕМ.

1. А там есть где тренироваться?
2. А там есть с кем посоветоваться?
3. А там есть на кого положиться?
4. А там есть где переночевать?
5. А там есть где запарковаться?
6. А там есть что поесть?

d) Nyní podle svého překladu cv. 14 přeložte věty do ruštiny.